

ELŐFIZETÉSI ÁR:

Helyben:

1 óra 80 fillér.

2 óra 1.80 fill.

Vidéken:

1 óra 1 kor. 20 fillér.

KOLOZSVÁRI UJSÁG

Szerkesztőség és kiadóhivatal

Deák Ferenc-u. 18. sz.,

hová mindelevelezés

és egyéb küldemény
czimzendő.

Telefon-szám 261.

Felölős szerkesztő: Csokonai Vitéz Mihály.

Kéziratok nem adatnak vissza.

Kettészelt orvos. Kétszáz ember halála.

A gondolat szabadság ellenségei.

Kolozsvár, június 3.

(cs.) Az egész ország közvéleményét foglalkoztatja most az az abszurdum dolog, mely Nagyváradon történt a közelnapokban.

Somló Bódog jogakadémiai tanár ellen ugyanis saját tanártársai hajszát indítottak csak azért, a miért a gondolat szabadságával élt, a miért saját nézeteit elmondta a való, az igazság hangján, a miért kritikát merészelt gyakorolni nem színes köpenybe burkoltan, de a maga leplezetlenségében.

A saját tanártársai törnek ellene a szabadon gondolkozónak és kritika tárgyává tettek egy olyan értekezést, melyet egy az akadémiával semmi közösségben nem levő tudományos társaság ülésén olvasott fel.

Hát ennyire jutottunk már, hát ennyire vitt bennünket a szolgáliai meghunyászkodás, hát embe-

rek, hát magyarok vagyunk-e még?

Békót verni a szabad gondolkodásra egy szabad hazában, ennek a pusztá gondolata is megrázó, iszonytató, elcsüggesztő, szégyenítő.

Nagyvárad! gyászos leplett boríts ezimeredre, míg legujabb gyászmagyarjaid falaid közül nem távoznak.

És te szegény hazám földje, melynek porszemai összevegyültek már a nagy ősök porrá vált hamvaival rázd le magadról, kik békóba akarják verni már még a gondolatot is, nem gondolva arra, hogy a kis halakat fölfalják a nagy halak, azokat az ember és az embert elveszi a halál. Tehát mindenkinek annyi hatalma van mint amennyi ereje. Ha ezt az erőt elveszítjük, a nemzetek legnagyobb erejét, a szellemi erőt akkor az anyagi erővel már mitsem érünk, és pusztulnunk kell.

Háromszáz esztendővel ezelőtt Spinosa, a hollan-

dusok gyémántköszörűből vált híres tudósa, kit gondolatszabadságáért bigott nemzete száműzött azt mondta: Minden ember úgy gondolkozik, a hogy akar, a gondolat elfojtása a legnagyobb bűn.

Hát háromszáz év után egyszabadságszerető nemzet fiaik közül akadhatnak-e olyanok, kik a tudományos érvelésnek, mely ment minden agitációtól, korlátozni óhajtják szabadságát?

Sajnos igen és pedig immár másodszor történik Magyarországon szégyenünkre.

Két év előtt Pichler Gyulát hasonlóan támadták meg tanártársai, de ezek ügyesebben végeztek szégyenteljes munkájukat, mert a tanuló ifjúság háta mögé bujva intézték azt.

Igaz, fényes elégtételt kapott, mert rendes nyilvános tanárrá nevezték ki a budapesti egyetemre.

Vajjon Somló Bódog kap-e elégtételt a klerikálisok által ellene és a

gondolat szabadsága ellen intézett merényletért.

Kapnia kell, mert hiszen így szégyenpírral arcunkon szó nélkül muszáj lesz tünnünk a hazában levő nemzetiségek gunyolódásait, gyalázkodásait, mert magyaroknak, magyar földön szabadon gondolkoznia nem szabad!

Horvát zavargások.

Kolozsvár, június 3.

Pünkösöd két napján ismét véres zavargások voltak, melyekben nagyobbára 10-15 éves suhancok és számos nő vett részt.

Vasárnap Rannban szloven tanitógyűlés volt, melynek résztvevői este Zágrábba utaztak, hol a pályaudvaron nagy tömeg várta őket. Ezután egyesülve zajongó kiabálással bejárták az utcákat, miközben közúti rendőrségre. A lovasrendőrök lovai a közúti rendőrtől és zajongástól megvadulva vágattak levette magukról lovasaikat.

A rendőrök néhányan revolvért sütöttek a levegőbe, mire futólépésben és vágatva jött gyalog és lovas-katonaság. A tömeg e közben a főbb utcákon egész házsor ablakait bezúzta, számosan s köztük rend-

TÁRCZA.

Szomoru kapitány.

(A „Kolozsvári Ujság” eredeti tárczája.)

Irta: Pallos Árpád.

Lachmann kapitányt nem is nevezték másképp a garnizonban, mint szomoru kapitány. Szomoru is volt az mindig nem látott mosolyt annak az arcán még a kantinbeli buffetkiszásson sem pedig arra ugyan csak nem sajnálták a tiszturak a barátságos arczifejezéseket.

Hogy miért volt olyan szomoru Lachmann kapitány annak is meg volt a maga magyarázata. Nem volt az mindig olyan. Sőt!

Még mint főhadnagy is ő volt a legmulatságosabb fejkő a kaszárnyában, az ő mókáin nevetett az egész tisztikar s

mulatott a magas törzstiszti tábor.

Egyszer azután Lachmann főhadnagy, mert még akkor csak az volt, igen-igen nagyon belegabalyodott egy igazán enniváló filigran kis fruskába. Szép volt, tagadhatatlanul szép volt a kis Geist Viola, ő volt az egyhangulag kikiáltott s még ellenségei által is elismert bálkirálynő. Meg azután a mitiszt uraméknál a legfőbb kellék, megvolt a kauczió is, talán még több is a kelleténél.

Elég az hozzá, a tisztibálon sokat foglalkozott Lachmann főhadnagy Geist Violával s a daliás katonát nem is nézték rossz szemmel még a szülők sem.

A lány, az hozzá volt szokva, hogy körülrajongják s így azután Lachmann udvarlása nem igen hagyott valami látható jelet lelkületén.

Lachmann folytatta az ismer-

kedést. Bejáratos lón Violáékhoz s alig egy hónapi udvarlás után meg is tartották a kezfogót.

Hogy a leány szerette-e a főhadnagyot azt senki sem tudta, bár sejtették, meg azután senki sem kérdezte tőle. Szüleinek tetszett. Lachmann főhadnagy, már pedig egy jó nevelésű leány ahhoz megy férjhez, akit szülei számára kijelölnek.

A fényes esküvő után Lachmann főhadnagy azt hitte, hogy ő a legboldogabb ember a földkerekségen s hogy boldogabb már uem is lehet. Pedig tévedett, mert midőn egy év múlva piezi kis fiúcska ringott az ágya mellett bölcsőben, akkor már boldogságában azt sem tudta hová legyen, szinte sokallotta a sors kegyét.

Igy teltek az évek zavartalan boldogságban. Lachmann kapitány — mert időközben a ranglétrán is megtette a kellő

előhaladást, — bár nem volt az a fiatalos, hévvel teli élczelő mint nőtlen korában, de aranyos jókedve még mindig vidám fűszerezője volt a társaságnak, melyben forgolódott.

Irgyelte is mindenki sorsáért és méltán. Ő volt talán az egyedüli tiszt az egész garnizonban akinek semmi vágya sem volt, hiszen minden teljesedésbe ment, mit fiatalos ábrándjaiban magának a jövőre kiszinezett.

Volt szép társadalmi állása kedves kicsi felesége, kit rajongásig szeretett s egy pajkos kis fiúcskájára, a kit imádott, s a ki mindenki állítása szerint az apjára ütött.

Egy zimankós őszi este az egész tisztikar a kaszinóban volt s ott ki kártyával, ki billiárdal s ki más egyébbel ütötte agyon az időt.

(Folytatása következik.)

hakéssel előbb keze és lába ereit vágta föl, azután nyakának fogta a kést és a torkát átmetasztette vele. Szörnyethalt. A fiatal asszony öngyilkosságának oka buskomorság.

— **A szellemek áldozata.** A szegedi belvárosi népiskola egyik tanítójának szomorú sorsáról kapunk hírt. A tanító ugyanis nemrég egy segédtanítóval ismerkedett meg, aki őt a szellemidézés titkaiba akarta avatni. A tanítót ez a foglalkozás egy hónap alatt olyan örültté tette, hogy rendőrök megkötözve vitték a szegedi kórház megfigyelőosztályára.

— **Kétszáz ember halála.** Gaisvellingben — Georgia államban tegnapi éjszaka óriási vihart dúlt, mely házakat elsodort, embereket a fákon és vázakon átrepített. Kétszáz ember elpusztult. Az orkán egy gyapot malmot is elsodort, miközben 80 ember szörnyen halt.

— **Munkás zendülés Békés-Csabán.** Békés-Csabán pünkösdi hétfőn könnyen végzetessé válható munkás-zendülés volt. Az ünnep reggelén a piac téren összegyűlt munkások egyik társukat, aki a közös keresetből levonásokat tett, a földre tepertek és ütlegelni kezdték. A földön heverő embert bizonyára agyonverték volna, de egy Berger nevű vendéglős ekkor oda szólt a rendőrnek: „vágjon a karddal a kutyák közé!” A feldühödt munkásoknak több se kellett. Haragjuk egyszerre Berger felé fordult s a több száz főnyi munkáshad betört a Berger vendéglőjébe, hogy rajta töltsék ki haragját. Berger szobájába zárkozott, de azt is feltörték, mire az ablakon keresztül megszökött s csak így menekülhetett meg az agyonütéstől. A munkások még ekkor sem oszoltak szét, hanem fenyegető magatartást tanúsítottak. Erre a főszolgabíró felszólítására csendőri és katona karhatalommal kergették szét a zendülőket, Tizenhatsz embert letartóztattak.

— **Százezer koronás sikkasztás.** A müncheni rendőrigazgatóság értesítése szerint Hefele Izidor 47 éves jegyző könyvelő onnan 100.000 korona elsikkasztása után megszökött.

— **Meztelen ember az utcán.** Budapesten a felső rakodó parton vasárnap este 10 óra tájban nagy feltűnést keltett egy teljesen ruhátlan ember megjele-

lése. A rendőr elfogta. Kijött, hogy közveszélyes elmebeteg. Amvander Rudolf győri születésű gépésznek nevezi magát. Beszállították a lipótzmezei tébolydába.

— **Kétszertelt orvos.** A Görzből Triestbe haladó vonatról Heintz triestzi szemorvos lebukott, a kerekék teljesen kétszertelték s azonnal meghalt.

— **Egy szerelmes pár öngyilkossági kísérlete.** Budapesten hétfőn este a Rózsa-dombon sétálókat több egymásután elhangzó lövés zaja riasztotta meg. Egy szerelmes pár, Barakovic Béla 21 éves kocsis és kedvese Burián Lujza cseléd elhatározták, hogy együtt halnak s ezért kísérték a Rózsa-dombra s ott a férfi előbb a kedvesét lőtte meg, aztán önmagát. Mind a ketten súlyosan de nem halálosan sérültek meg s a mentők a Szent János-kórházba vitték őket.

— **Fertőzött község.** Súlyos csapás nehezedik Kapnikbánya községre. Közel egy éve már hogy a differitis, vörheny és kanyaró föllépett. Az iskolák szüneteltek s alig, hogy az újévvél megnyiták, újra be kellett zárni valamennyit a rohamosan terjedő járvány miatt. Vannak házak, amelyekből a gyermekesereg egészen kihalt. Egyes családokban kettőt is temettek egyszerre, másutt meg 3-4 temetés van egy hét alatt. A lakosság tehetetlenül áll a pusztító kórsággal szemben.

— **Éhínség.** Macedóniában a bolgár felkelő bandák közt kitért az éhínség. Már eddig is számosan meghaltak.

— **Pokolgép a csári gyermek szobájában.** Londonból jelentik, hogy oda érkezett orosz menekültek egy rejtélyes esetről beszélnek, amely szerintük a szentpétervári csári palotában történt. Ugyanis nemrégiben a csár leányainak nevelője kevéssel 9 óra előtt a gyermekek szobájába ment, hogy leczkét adjon. Az órára tekintett és látta, hogy még öt perc hiányzik 9 órából. Ezt a rövid időt arra használta föl, hogy vissza menjen szobájába s egy könyvet hozzon onnan. Mikor visszatért szobájából a csár gyermekeinek szobájába, meglepetve vette észre, hogy az óra még mindig 8 órát 55 percet mutatott. Ez annál csodálatosabb volt, mert az óra ingája rendezetlen mozgott, de a szerkezet va-

lami különös hangot adott. Azonnal elhívták az órát, aki az óra belsejében egy dinamit-töltényt és egy pokolgépet talált, amelynek az lett volna a hivatása, hogy egy bizonyos órában felrobbanjon.

Erdély legnagyobb és legduzsabban felszerelt temetkezési intézete június hó elején megnyitotta az Unió-utca 12 sz. alatt, melyet az egész országban előnyösen ismert „Első hazai érzékporsó és gyászkoosgyár” tulajdonosa Gebauer Károly rendez be Debreczenből, kinek már nagyobb városainkban vannak hasonló üzletei.

Színház és Művészet.

Fedák Sári vendégszereplése. Négy estén át fog Fedák Sári, az ünnepelt primadonna vendégszerepelt. Csütörtökön leghíresebb szerepét „Bob herceg”-et, pénteken a „Csókon szerzett vőlegény”-ben Abrai Irént, szombaton „Lotti ezredesei”-ben Lotit és vasárnap bucsuzóul ismét „Bob herceg”-et játsza a vendégművésznő. Mind a négy előadásra lehet már jegyeket előre váltani. A bérlők jegyeit a csütörtöki előadásra szerdán, a péntekire csütörtökön, a szombatira pénteken és a vasárnapira szombaton délelőtt mindenkor 11 óráig tartja fenn a pénztár.

NEMZETI SZÍNHÁZ.

Kolozsvár, szerda jun. 3-án.

A DRÓTOS TÓT.

Irta: Leon Viktor.

Kezdeté este fél 8 órakor.

REGÉNY.

A gyilkos szerelme.

Irta: Mihók.

(62.)

Versengés.

Itt megnézték a hullát, átvették a nála talált iratokat és mivel Béla gróf a doktor előtt oly színben tüntette fel magát, mint aki a további teendőkre képtelen maga a doktor intézkedett, hogy a boldogtalan ifju holtteste haza szállíttassék.

A míg a doktor lótt-futott össze vissza, a temetkezési intézettől a távirdáig, meg telegrafálva Kálmán grófnak a szerencsétlenséget, Béla gróf Castrónéhoz hajtatott.

Castróné majdnem elájult a tragikus hír hallatára míg Kamilla összerázkódott s szép szeméből sűrű könnyek hullottak,

Nem szőgyelte a könnyeket, hiszen tegnap még oly boldog volt s boldogsága szerzője immár halott.

Béla gróf maga mutatta a legnagyobb meghatottságot, úgy hogy a lányka ki oly sokat vesztett szíve szerint gondolva, teljes részvétellel közeledett hozzá s mintegy önkénytelenül meleg kis kacsóját kezébe tette és vigasztaló szavakat intézett hozzá.

Béla gróf úgy érezte mintha delejes áram járta volna keresztül testét és megszorítá a lányka kezét.

(Folytatása köv.)

Kiadó-tulajdonosok:

GROSZ és SCHILDKRAUT.

BERNÁTH E. SÁNDOR

Erdély legnagyobb varrógép, kerékpár, hangszer és azok minden egyes alkatrészének raktára. A m. kir. posta és távirda szállítója Kolozsvár, vashid mellett.

Motorerőre szakszerűen berendezett, email kemencével és nikkal fűrdővel felszerelt mechanikai műhelyben, minden e szakba vágó munkát gyorsan és szolid árban elkészíték. o o o

Egy új valódi

Singer varrógép himző készülékkel

35 forint készpénz.

Gépeimért tiz évig felelek.

Braun Mihály

hangszer-

készítő.

Kolozsvár

Wesselényi Mik-

lós-utca 18 sz.

Nagy javító mű-

hely, nagy rak-

tár az összes

hangszerek és

azok alkatrész-
nek.

Poloska ellen = **Rosmalin** Legujabb találmány!

M. kir. szabadalom és törv. védve.

Legjobb és leggyorsabban ható rovarirtó szer poloska, svábbogár, marha és sertéstetű ellen.

Kérjen mindenki **„Rosmalin”**-féle o o o o o csak valódi **„poloska”** stb. elleni rovarirtó szert, melynek hatása biztos. Számos fel nem sorolható elismerő nyilatkozat és köszönő levél. **Kapható:** Szentácsi József, Reichelt Mihály, Papp Ernő, Havas Armin, Somlyai László, Kónya Sándor utóda, Jeney Lajos, Balogh János, Góthfried Mihály kereskedőknél Kolozsvárt.

Minden üveg árral és védjeggyel van ellátva. **Rosmalin** rovarirtógyár társaság **GYULAFEHÉRVÁRT.**

ELADÓ HÁZ.

Egy 8 lakrészből álló

évente 450 frtot jövedelmező ház olcsó áron

5000 frtért eladó.

Értekezni lehet a kiadóba.

A ház a Karolina kórház közelében van.

Mindenkinek érdeke tudni,

hogy **Herscheles Jónás**

Wesselényi M.-utca 6. sz. a. tulságosan felhalmozott saját készítményű bőrönd és utazó-táskáit teljesen leapasztani kénytelen a legolcsóbb árak mellett. o o o

Uri megjelenésű **Óvadék-képes** állandó pénzbeszedőt (incassant) keresek azonnali tevélegésre kezdetben 50 korona havi fizetéssel. Értekezni lehet **Bernáth Ede Sándor** varrógép, kerékpár és hangszer nagykereskedőnél a vashid mellett.

?? Szokott ön ásvány-vizet inni ??

Ugy ne mulasztja el a legközelebbi fűszerkereskedésbe küldeni egy üveg

(felső-rákosi)

Mátyás király gyógy-savanyu vizért, melyet Önnek bárhol **8 krajczárért** kiszolgálnak.

Ha azt kipróbálta, úgy ön másféle ásványvizet többé nem fog inni! Először azért, mert ennél jobb vizet a piacon **ugy sem kap**; másodsor azért, mert nincsen többé szüksége hasonrangu vizet

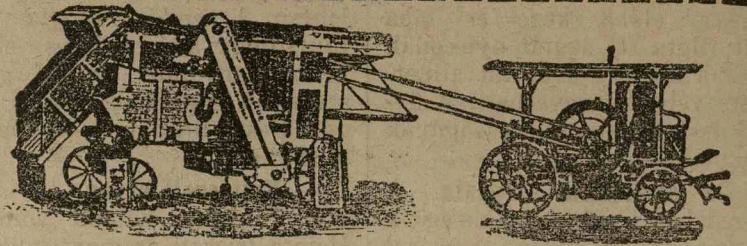
50 százalékkal drágábban megvenni, mivel ön sem **ellensége a saját zsebének!** Hogy milyen becses ezen viz **gyógyviz gyanánt** is, erre bizonyításul szolgálnak az üvegek czimkéjén olvasható szakvélemények, melyek mélt. **Korányi**, mélt. **Purjesz** és mélt. **Kuthy** hírneves tanár uraktól erednek.

Főraktár a forrásbélő

Telefon **Hirsch Adolf** czégnél
= 325. **Hid-utca**

Elapható **8 krért** minden fűszerkereskedésben és étteremben. **10 üvegen felül házhoz szállítva.**

Csodahatásu gyógyviz gyomor és bélhurut, vesebaj, idült tüdő, hörghurut és vérszegénység.



DÉNES és SUGÁR BUDAPEST
V. Lipót-körut 17. szám.

o o o o **Állandó lustorkiállítás.** o o o o

Benzin-, spiritus-, petroleum- és generator gázmotorokban minden rendszerű bel- és külföldi gyártmányok, fekvő és álló szerkezettel. **Locomobiljaink** cséplési czélokra a legalkalmasabb és elismert legjobbak, csekély súly, könnyű kezelés, állandó készenlét az üzemre benzin-fogyasztás **3-5 fillér** óránként és lóerőnként.

o o o **Teljes malomberendezések.** o o o

Arjegyzők ingyen és bérmentve.

FÖLDES JÁNOS

Betonépítési, Czement és Aszfalt ipar vállalata

Telefon 504. **Kolozsvár, Kossuth L.-u. 41 sz.** Telefon 504.

Készít és raktáron tart: Sima czement lapokat, Hornyolt-czement-fedél cserepeket, Beton-csőveket, Gipsztáblákat.

Elvállal: Nedves lakások gyökeres szárazzá tételét, járiák, folyosók, istállók, raktárak stb. aszfalttal való burkolását. Egyszerű és díszes granitto-terazzo, czement és metlachi lapokkal való burkolási munkálatokat. **Vasbeton** fődömek létesítését.

Betoncsatornák, zsílepek, turbinatetelek, medenczék, hidak és át-ereszek és gépalapozási munkák szakszerű kivitelét a legjutányosabb árak mellett. Legjobb minőségű Brassói Portland Czement. Román czement, gipsz, oltott mész. Kőgyárgások, aszfalt elszigetelő lemezek, fedélpép lemezek, kátrány és carbololeum és fáklyák eladása.

Építési szivattyúk kikölcsönzése.

HIRDETÉSEK FÖLVÉTELNEK

E LAPOK KIADÓHIVATALÁBAN és RÉTI SÁNDORNÁL

BURGER FRIGYES

GYÓGYÁRU-, VEGYSZER- ÉS
ILLATSZER ÜZLETE

Kolozsvár, Mátyás király-tér.

A „Károlyina országos kórház“, „Vöröskereszt kórház“, m. kir. államvasutak, m. kir. tud.-egyetemi intézetek, több betegsegélyező pénztár és vidéki kórház gyógyanyag-és kötszer-szállítója.

Telefon 250.

Állat gyógyászati szerek
Bel- és külföldi gyógyáru különlegességek
Butortisztító anyagok
Ecsetek különféle alakban
Fényképezeti vegyi szerek
Folteltávolítók és rovarirtók
Gazdasághoz való czikkek
Gyermek táp- és ápolószerek
Gyógyborok, vaskészítmények
Gyógyszappanok, Berger- és Heinrich-féle
Háztartási czikkek, fényesítő
Italok: Cognac, likör, angol rum
Orosz teák, eredeti csomagokban
Padolatfestő- és fényesítő
Szivacsok minden fajtában
Vegyi szerek ipari czélokra
Ajk- és arcfestékek, rougok
Bujuspödrök, brillantin
Eszéki, Földes, Hajós, Rozsnyay, Sihulsky-féle toilette-czikkek

Fogporok, fogpaszták, fogkefék
Hajápolók: hajolajok, hajszesz és pomádék.
Hajfestő szerek, Regenerator
Herczegné mosdóvíz szeplő ellen
Hőlygporok: zsiros és zsirtalan, „Amor“ a legártatlanabb, Blaha Serail, Herbert, Germandré, Jáva, Dorin, Hermelin, Lechner Lohse, Veloutine, stb. minden színben
Illatszóró üvegek és zacskók
Illatszerek: Atkinson, Bayley, Crown Parfümerle, Gossnel, Presse Lubin, Guerlain, Houbigant, Légrand, Piver, Pinaud, Roger & Gaillet gyárosok legújabb különlegességei.
Kölni vizek valódi, Johann Maria Farina-félék
Köröm-ápoló-szerek, polisoir
Pipere-szappanok minden ilatban

Szájvizek: „Amor“ Grensil, Kothe, salicyi stb.
Görécser harisnyák
Gummi ágybetétek színesek
Gumi-övek, (Diana) Pessariumok
Gummi- és halhólyag-különlegességek orvosi rendeltetire
Haskötők méret után
Hőmérők minden kivitelben
Irrigátorok, üveg és fémből felszerelve
Irrigátor felszerelések külön
Kötőszerek: Watta, pólya stb.
Légpárnák, kerek és szegletes
Seb- és körtefecskendők, Cathoferek
Sérvkötők méret után
Szopó üvegek fészerezve
Suspensoriumok minden fajtája
Szülésznői eszközök
Tejsterilizáló készülék, Soxleth tanár féle

Dus raktárt tartok mindenre mű a szakmába vágó anyagokból.

Gazdasszonyok figyelmébe! Előírásom szerint gyorsan, olcsón, tisztán lehet mindenféle likört és rumot házilag előállítani.

Arjegyzőkkel szívesen szolgál

BURGER FRIGYES.

Egy fűrész-malom
vizhajtással
ELADÓ.
Czím a kiadóhivatalban.

„BIOSKOP“

ÓRIÁSI KINEMATOGRAPH.
Hunyadi-téren
az üggető körhinta mellett.

Műsor:

- | | |
|--|---|
| 10. Hagenbek Károlyállatkertje
16 mutatvány a legújabb idomításokból
250 m. hosszú | 1. Birokverseny nő és férfi között.
2. Tréfás öltözködés (beszélő kép)
3. A becsapódott csavargó. |
|--|---|

Június 3-án.

- | | |
|---|---|
| 4. Az édds leánykák.
5. Dráma a tenger fenekén.
6. Átalakuló művész, jobb mint Fegoli.
7. Vilmos főh. pánc. h. viharba | 8. Bűvészet a 20. században.
9. Delejes kard mese a közepkorból 7 kép.
11. Alaguti jelenet (besz. kép)
12. A kutya és a bohóc. |
|---|---|

A n. é. közönség szíves pártfogását kéri
● **Narten György.** ●